

# Infinix

## True Wireless Earphones Buds Lite

Model: XE23

User Manual

Hereby, INFINIX MOBILITY LIMITED.

Declares that this True Wireless Earphones is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directive 2014/53/EU.

Please read this manual carefully before using this product.

# 1. What's In The Box

EN



Charging case X1

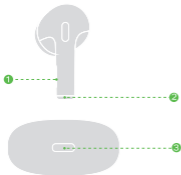


True Wireless Earbud X2

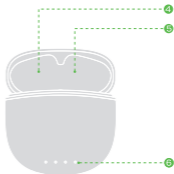


USB-C Cable X1

# 2. Product Overview



- ① Multi-Function Button(MFB)
- ② Microphone
- ③ Type-C Charging Port



- ④ Left Earbud
- ⑤ Right Earbud
- ⑥ Case Status Indicator

# 3. Using Your Earbuds

## 3.1 REMOVE THE PROTECTIVE FILM

### 1 Protective film



## 3.2 CHARGING



Put the earbuds back to the charging case.



Fully charge the case.



☀ Flash white

Being charged

○ Steady White

Fully charged

## 3.3 POWER ON/OFF



- Take out the earbuds from the charging case and the earbuds will power on automatically.
- When the earbuds are outside the charging case and powered off, press and hold for 2 seconds on both earbuds to power on.

OFF



- When the earbuds are outside the charging case and powered on, press and hold for 5 seconds on each earbud MFB button to power off.
- Put the earbuds back into the charging case and close the lid to power off automatically.

### 3.4 PAIRING



Earbuds will power on and enter pairing mode automatically when taking out the earbuds from charging case.

- Make sure the distance of the earbuds and your device is less than 1 metre/3.3 feet at the first time of connection.
- When turned on, the earbuds will automatically connect to the last connected device if available. If not, the earbuds will enter pairing mode.
- Under any abnormal condition, put the earbuds back into the charging case with the lid closed, then take out again after 15 seconds.

### 3.5 DOWNLOAD THE WELIFE APP



1. Scan the QR code or search your phone's app store to download the Welif app to discover more features or contact our support team.
  2. Make sure your earbuds are powered on, then open the Welif app and tap the "Add Device" button to pair the earbuds with the app.
- \*Only for devices running Android 7.0 and later versions.

### Experience Multiple EQ Modes:

Support Bass Booster, Treble Booster, Vocal Booster, and Default mode. Choose the one that suits you best

### Quick Activation of Game Mode:

Enable Game Mode quickly in the app to achieve better synchronization of audio and video for an enhanced gaming experience.

### Touch Controls Customization:

Discover or customize the functions triggered with earbuds touch controls. Answering calls and controlling music are at your fingertips.

## 3.6 RESET



(Try the following steps if you fail pairing between two earbuds, or between earphones and device)

1. Clear pairing record between the earbuds and your device in the bluetooth pairing list on your device.
2. Take out the earbuds from the charging case, simultaneously tap four times and then long press on both MFB button within three seconds to clear the pairing record and enter the pairing mode automatically.

## 3.7 CONTROLS

### MUSIC



Tap twice on one earbud



Press and hold for 2 seconds on the left earbud



Press and hold for 2 seconds on the right earbud



## CALL

---



Tap twice on one earbud



Answer/End a call



Press and hold for 2 seconds on one earbud



Reject

## OTHER

---



Tap three times on the left earbud(only TWS mode)



Switch Game mode



Tap three times on the right earbud



Activate Voice Assistant



Tap once on the left earbud



Decrease the volume



Tap once on the right earbud



Increase the volume



Tap four times and then long press the MFB button within three seconds on both earbuds(power on status)

Reset

# 4. Product Specification

---

Input

5V --- 500mA

Speaker Driver

φ13mm×2

Battery Capacity

35mAh×2(earbuds), 300mAh(charging case)

Impedance

32Ω

Play-time	Up to 7 hours (Totally 25 hours with the charging case)
Charging Time	Approx. 1.5 hours(earbuds), 2.5 hours(charging case)
Talk time	Up to 5 hours
Bluetooth Range	10m/33ft
Rated Output Power	5mW
Frequency Response	20Hz-20KHz

## CONSIDERATE HINTS

1. Do not turn up the volume to a fair high level constantly as this could shorten the service life of this product or impair your hearing.
2. When encounter any fault during operation, please cut off the power supply and disconnect the type-C cable to prevent further damage to the product or other components.
3. The Wireless transmission range or connectivity could be affected by low battery power. In that case, please recharge immediately.

## ATTENTION

Use original or certified cables  
Do not expose to the liquids  
Do not disassemble  
Avoid dropping  
Avoid extreme temperatures

Do not use the product outdoors during a thunderstorm  
Do not use any corrosive cleaner/oil to clean

# CAUTION

1. Use carefully with the earphone maybe excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
2. Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type, dispose of used batteries according to the instructions.
  - disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion;
  - leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas;
  - a battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
3. The product shall only be connected to a USB interface of version USB 2.0.
4. EUT Temperature: 0°C ~+45°C (Standalone). 0°C ~+40°C (with adapter).
5. To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.
6. USB cable is shielded.



High sound pressure with hearing damage risk.  
Do not listen at high volume levels for long periods.

## **Frequency Range(RF):**

BT: 2402-2480MHz (TX/RX);

## **RF output power:**

BT: 0-10dBm



# EU DECLARATION OF CONFORMITY

in accordance with  
Annex VI of Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of  
the Council

1. For the following Radio equipment:

Model: XE23

Product: True Wireless Earphones

Trade name or Brand: Infinix

Software / Hardware number: V2.3.5/ V0.1

2. Name and address of the manufacturer or his authorized representative:

Manufacturer: INFINIX MOBILITY LIMITED

Address: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE  
19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility  
of the Manufacturer.

4. Object of the declaration (identification of the radio equipment  
allowing traceability; it may include a colour image of sufficient clarity  
where necessary for the identification of the radio equipment):

5. The object of the declaration described above is in conformity with the  
relevant Union harmonization legislation: Directive 2014/53/EU (RED)

6. References to the relevant harmonised standards used or references  
to the other technical specifications in relation to which conformity is  
declared:

Article 3.1a Health:  
EN 62479:2010

Article 3.1a Electrical Safety:  
EN62368-1:2014+A11:2017  
EN IEC 62368-1:2020+A11:2020

Article 3.1b:  
ETSI EN 301 489-1 V2 2 3 (2019-11)

Article 3.2:

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

7. Notified Body Name: Eurofins Electrical and Electronic Testing NA, Inc.  
Notified Body Number: 0980  
Notified Body Assessment Performed: Module B/C on Article 3.1a, 3.1b,3.2  
Technical File Identification Number: N/A
8. Where applicable, description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended and covered by the EU declaration of conformity: User instructions are provided in the User Manual. The Software and Hardware versions are specified above.
9. Additional information:  
Referring to Article 10.2 of the Directive, this equipment is so constructed that it can be operated in all Member States, without infringing applicable requirements on the use of radio spectrum.  
Referring to Article 10.10 of the Directive, there are no restrictions on putting this equipment into service or of requirements for authorisation of use. Please refer to the User Manual for details.

On behalf of:

Manufacturer: INFINIX MOBILITY LIMITED  
Address: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE 19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG

(place and date of issue):Shenzhen, 2023-04-03

(name, function):Nengyong.Wu/ Manager

(signature): nengyong. wu

(Name and signature of person responsible)

# Infinix

## True Wireless Earphones Buds Lite

Model: XE23  
Instrukcja obsługi

Niniejszym INFINIX MOBILITY LIMITED  
deklaruje, że te słuchawki są zgodne z wymaganiami i innymi stosownymi  
postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE.  
Przed rozpoczęciem korzystania ze słuchawek należy uważnie przeczytać  
niniejszą instrukcję.

# 1. Zawartość opakowania



1x Etui ładujące

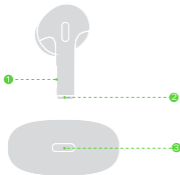


2x słuchawki True  
Wireless Earbud

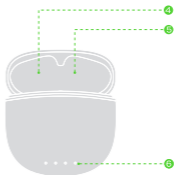


1x kabel USB-C

# 2. O produkcie



- ❶ Przycisk wielofunkcyjny (MFB)
- ❷ Mikrofon
- ❸ Złącze typu USB-C



- ❹ Lewa słuchawka
- ❺ Prawa słuchawka
- ❻ Dioda pokazująca tryb pracy etui

# 3. Jak używać słuchawek

## 3.1 Usuń folię ochronną

1 Folia ochronna



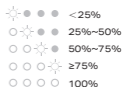
## 3.2 Ładowanie słuchawek



Umieść słuchawki w etui ładującym



Naładuj etui do 100%



Białe światło migające

Ładowanie



Białe światło ciągłe

Naładowane

## 3.3 Włączanie i wyłączenie

ON



- Otwórz etui, słuchawki włączą się automatycznie.
- Jeśli słuchawki są wyłączone poza etui, naciśnij przyciski na odbudowie przez 2 sek.

OFF



- Jeśli słuchawki są poza etui, wystarczy nacisnąć i przytrzymać przez 5 sek. przyciski na obudowie.

- Umieść słuchawki w etui i zamknij klapkę. Słuchawki zostaną wyłączone i zaczną się ładować.

### 3.4 Parowanie



Słuchawki douszne włączą się i przejdą w tryb parowania automatycznie po ich wyjęciu z etui-ładowarki.

- Upewnij się, że odległość między słuchawkami, a urządzeniem z którym chcesz je sparować jest przy pierwszym parowaniu mniejsza niż 1 metr.
- Po włączeniu słuchawki douszne automatycznie połączą się z ostatnim zapamiętanym urządzeniem, jeśli jest ono dostępne. Jeśli nie, słuchawki wejdą w tryb parowania.
- W razie nieprawidłowości w parowaniu schowaj słuchawki do etui na 15 sek. i wyjmij je ponownie.

### 3.5 Pobierz aplikację Welife



1. Zeskanuj kod QR, aby szybko pobrać aplikację Welife. W niej ustawisz preferowane efekty audio, tryb wyciszania hałasu, znajdziesz obsługę klienta i znacznie więcej.
2. Włącz słuchawki douszne, następnie otwórz aplikację Welife i stuknij przycisk Dodaj urządzenie, aby połączyć aplikację ze słuchawkami (tylko dla urządzeń z systemem Android 7.0 lub wyższym).

### Różne tryby equalizera:

Do wyboru mamy wiele ulepszeń, w tym Bass Booster, Treble Booster, Vocal Booster, itp.

### Szybka aktywacja trybu gry:

Szybkie włączenie trybu gry w aplikacji służy do uzyskania lepszej synchronizacji dźwięku i obrazu, co przekłada się na lepsze wrażenia w grze.

### Własna kontrola gestami:

Odkryj i korzystaj z własnych gestów sterujących. Dzięki interfejsowi dotykowemu masz pełną kontrolę w zasięgu dłoni.

## 3.6 Reset i ustawienia fabryczne









Wypróbuj następujące kroki, jeśli parowanie z urządzeniem lub między słuchawkami nie powiedzie się.

1. Wyczyść zapis parowania między słuchawkami dousznymi a urządzeniem w liście parowania Bluetooth na urządzeniu.
2. Wyjmij słuchawki z etui ładującego, stuknij jednocześnie cztery razy, następnie naciśnij długo oba przyciski MFB i trzymaj przez 3 sekundy aby wyczyścić zapis parowania i automatycznie przejść do trybu parowania.

## 3.7 Sterowanie

### MUZYKA

- |  |  |
|--|--|
|  <sup>x2</sup> Dwa stuknięcia w jedną słuchawkę                      |                     |
|  <sup>2s</sup> Naciśnij i przytrzymaj lewą słuchawkę przez 2 sek.    |  Poprzednia ścieżka |
|  <sup>2s</sup> Naciśnij i przytrzymaj prawą słuchawkę przez 2 sek. |  Następna ścieżka |

## ROZMOWA

---



Dwa stuknięcia w jedną słuchawkę



Obiór i zakończenie połączenia



Dotknięcie i przytrzymanie jednej słuchawki przez 2 sekundy



Odrzucenie połączenia

---

## INNE

---



Trzy stuknięcia na lewej słuchawce (tylko w trybie TWS)



Tryb gry



Trzy stuknięcia na prawej



Aktywacja asystenta głosowego



Jedno stuknięcie lewej słuchawki



Ciszej



Jedno stuknięcie prawej słuchawki



Głośniej

---



4 stuknięcia obu słuchawek i przytrzymanie przycisku na etui przez 3 sekundy

Reset

---

## 4.Cechy urządzenia

---

Zasilanie

5V --- 500 mA

Głośnik

φ13 mm x2

Baterie

35 mAh x2 (słuchawki), 300 mAh (etui)

Oporność

32 Ω

---



Czas pracy	Do 7 godzin, 25 godzin z ładowaniem z etui
Czas ładowania Ok	1,5 h (słuchawki), ok. 2,5 h (etui)
Время зарядки	Do 5 h
Zasięg Bluetooth	10m
Znamionowa moc wyjściowa	5 mW
Pasmo	20 Hz - 20 KHz

## Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

1. Nie należy używać długo wysokich poziomów głośności, ponieważ może to skrócić żywotność produktu lub uszkodzić słuch.
2. W przypadku napotkania jakiegokolwiek usterki podczas pracy, należy odłączyć zasilanie i odłączyć kabel, aby zapobiec uszkodzeniu produktu lub innych urządzeń.
3. Niski poziom naładowania baterii może mieć wpływ na zasięg bezprzewodowy. W takim przypadku należy ją niezwłocznie naładować.

## UWAGA

Należy używać wyłącznie sprawdzonych kabli.

Nie wystawiać na działanie płynów.

Nie rozbierać.

Unikać uszkodzeń fizycznych.

Unikać ekstremalnych temperatur.

Nie używać produktu na zewnątrz podczas burzy.

Do czyszczenia nie używać żrących środków czyszczących/olejów.

# Ostrożnie

1. Należy zachować ostrożność podczas korzystania ze słuchawek, ponieważ nadmierne ciśnienie akustyczne może spowodować uszkodzenie lub utratę słuchu.
2. Istnieje ryzyko porażenia prądem, jeśli bateria zostanie wymieniona na baterię nieprawidłowego typu.
  - Zużyte baterie należy utylizować zgodnie z instrukcjami.
  - Wrzucenie baterii do ognia lub gorącego piekarnika, mechaniczne uszkodzenie lub rozszczelnienie baterii może spowodować wybuch;
  - Pozostawienie baterii w otoczeniu o bardzo wysokiej temperaturze może spowodować eksplozję lub wyciek łatwopalnego płynu lub gazu.
  - Bateria wystawiona na działanie bardzo niskiego ciśnienia może wybuchnąć albo stracić szczelność, co może prowadzić do wycieku łatwopalnego płynu i/lub gazu.
3. Etui może łączyć się przewodowo za pomocą interfejsu USB 2.0
4. Temperatura EUT 0-45 °C (samodzielnie), 5 – 40 °C (z adapterem).
5. Aby zapobiec możliwemu uszkodzeniu słuchu, nie słuchaj przy wysokim poziomie głośności przez długi czas.
6. Przewód USB jest ekranowany.



Wysokie ciśnienie akustyczne grozi uszkodzeniem słuchu.  
Nie należy słuchać wysokich poziomów głośności przez dłuższy czas.

## Zakres częstotliwości (RF):

Bluetooth: 2400-2483,5 MHz (TX/RX);

## Moc wyjściowa RF:

BT: 0-10 dBm

## Maks. moc nadawania:

BT(EDR) 3,84 dBm

BLE: 2,72 dBm

# DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Zgodnie z Załącznikiem VI do Dyrektywy 2014/53/EU Parlamentu Europejskiego i Rady Europy:

1. Dla poniższych urządzeń radiowych:

Model: XE23

Produkt: Bezprzewodowe słuchawki douszne

Nazwa handlowa lub marka: Infinix

Numer oprogramowania i sprzętu: V2.3.5/V0.1

2. Nazwa i adres producenta lub jego autoryzowanego przedstawiciela:

Producent: INFINIX MOBILITY LIMITED

Adres: FLAT N 1 6/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE  
19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG

3. Niniejsza deklaracja zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność na wyłączną odpowiedzialność Producenta.

4. Przedmiot deklaracji (identyfikacja urządzenia radiowego umożliwiającego śledzenie; może zawierać kolorowy obraz o wystarczającej wyrazistości tam, gdzie jest to konieczne do identyfikacji urządzenia radiowego):

5. Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z odpowiednimi unijnymi przepisami harmonizacyjnymi: Dyrektywa 2014/53/UE (RED).

6. Odniesienia do odpowiednich norm zharmonizowanych lub odniesienia do innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność.

Artykuł 3.1a Zdrowie:

EN 62479:2010

Artykuł 3 . a Bezpieczeństwo elektryczne:

EN62368-1:2014+A11 :2017

EN IEC 62368-1:2020+A11:2020

Artykuł 3.1b:

ETSI EN 301 489-1 V2 2 3 (2019-11)